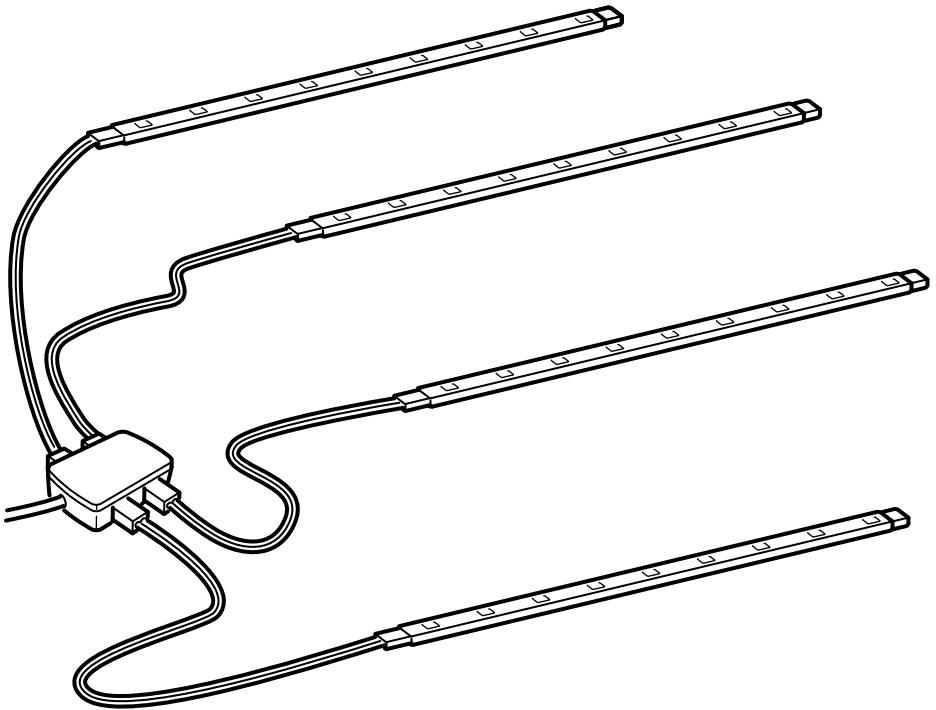


DIODER





ENGLISH

IMPORTANT SAFETY INSTRUCTIONS

For indoor use only.

Regularly check the cord, the transformer and all other parts for damage. If any part is damaged the product should not be used.

Important information! Keep these instructions for future use.

Caution!

The light source of this product is non-changeable light diodes (LED).

Do not disassemble the product, as the light diodes can cause damage to the eyes.

Do not immerse in water.

Cleaning

Use a damp cloth, never a strong cleaning agent.

DEUTSCH

WICHTIGE SICHERHEITSHINWEISE

Nur für den Gebrauch im Haus geeignet.

Regelmäßig das Kabel, das Ladegerät und alle anderen Teile auf Schäden überprüfen. Ist eines der Teile beschädigt, darf das Produkt nicht mehr benutzt werden.

Wichtige Information! Diese Anleitung für späteren Gebrauch aufbewahren.

Achtung!

Die Lichtquelle dieses Produkts besteht aus nicht austauschbaren Leuchtdioden (LED).

Das Produkt nicht auseinander nehmen, da die Leuchtdioden die Augen schädigen können.

Nicht in Wasser tauchen.

Reinigung

Mit einem feuchten Tuch reinigen. Keine starken Reinigungsmittel verwenden.



FRANÇAIS

CONSIGNES DE SÉCURITÉ IMPORTANTES

Uniquement pour une utilisation en intérieur.

Vérifier régulièrement que le câble, le transformateur et les autres parties ne sont pas endommagés. Si l'une de ces pièces est endommagée, ne pas utiliser le produit.

Information importante. Conserver la notice pour toute utilisation ultérieure.

Mise en garde

La source lumineuse du produit est composée de diodes (LED) qui ne se remplacent pas.

Ne jamais démonter le produit, les diodes peuvent causer des blessures aux yeux.

Ne jamais immerger dans de l'eau.

Entretien

Nettoyer à l'aide d'un chiffon humide, éviter les détergents puissants.

NEDERLANDS

BELANGRIJKE VEILIGHEIDSAANWIJZINGEN

Alleen voor gebruik binnen.

Controleer regelmatig het snoer, de transformator en de overige onderdelen op beschadiging. Wanneer een onderdeel beschadigd is, mag het product niet worden gebruikt.

Belangrijke informatie! Bewaar deze aanwijzingen voor toekomstig gebruik.

Waarschuwing!

De lichtbron van dit product bestaat uit niet-ervangbare lichtdiodes (LED).

Het product mag niet uiteen worden genomen, omdat de lichtdiodes oogletsel kunnen veroorzaken.

Niet onderdompelen in water.

Reinigen

Gebruik een vochtig doekje, vermijd het gebruik van sterke reinigingsmiddelen.



DANSK

VIKTIGE SIKKERHEDSANVISNINGER

Kun til indendørs brug.

Kontrollér jævnligt, om ledning, transformer eller andre dele er beskadiget. Hvis dele af produktet er beskadiget, må det ikke bruges.

Vigtige oplysninger! Gem anvisningerne til fremtidig brug.

ADVARSEL!

Lyskilden til dette produkt er LED-pærer, som ikke kan udskiftes.

Produktet må ikke skilles ad, da LED-pærrerne kan forårsage øjenskade.

Må ikke nedsænkes i vand.

Rengøring

Rengøres med en fugtig klud, aldrig et stærkt rengøringsmiddel.

NORSK

VIKTIGE SIKKERHETSINSTRUKSJONER

Bare for innendørs bruk.

Kontroller regelmessig at det ikke har oppstått skader på ledningen, transformator og alle øvrige deler. Dersom noen del er ødelagt, bør produktet ikke brukes.

Viktig informasjon! Spar på disse instruksjonene for framtidig bruk.

Advarsel!

Lyskilden til dette produktet er ikke-utskiftbare lysdioder (LED).

Produktet må ikke tas fra hverandre, ettersom lysdiodene kan forårsake øyeskader.

Må ikke senkes ned i vann.

Rengjøring

Benytt en fuktig klut, unngå bruk av sterkt rengjøringsmiddel.



SUOMI

TÄRKEITÄ TURVAOHJEITA

Vain sisäkäyttöön.

Tarkista säännöllisin väliajoin, etteivät johto, muuntaja tai muut osat ole vioittuneet. Jos jokin osa on vioittunut, tuotetta ei saa käyttää.

Tärkeä tieto! Säilytä nämä ohjeet vastaisuuden varalle.

Varoitus!

Tämän tuotteen valonlähteenä ovat valodiodit (LED), joita ei voi vaihtaa. Tuotetta ei saa hajottaa osiin, sillä valodiodit voivat aiheuttaa silmävammoja.

Ei saa upottaa veteen.

Puhdistus

Käytä kosteaa liinaa. Älä käytä voimakkaita puhdistusaineita.

SVENSKA

VIKTIGA SÄKERHETSANVISNINGAR

Endast för inomhusbruk.

Kontrollera regelbundet sladden, transformatorn och alla övriga delar så att inte skada har uppstått. Om någon del är skadad, bör produkten ej användas.

Viktig information! Spara dessa anvisningar för framtida bruk.

Varning!

Ljuskällan till denna produkt är ej utbytbara lysdioder (LED).

Produkten får inte tas isär, eftersom lysdioderna kan försäkra ögonskador.

Får inte sänkas ner i vatten.

Rengöring

Använd en fuktig trasa, undvik användning av starkt rengöringsmedel.



ČESKY

DŮLEŽITÉ BEZPEČNOSTNÍ POKYNY

Používat pouze v interiéru.

Pravidelně kontrolujte kabel, transformátor a všechny ostatní části. Je-li nějaká část výrobku poškozena, výrobek nepoužívejte.

Důležité informace! Tyto pokyny pečlivě uschovejte.

Upozornění!

Světelným zdrojem tohoto výrobku jsou světelné diody (LED), které nelze vyměnit.

Výrobek nerozebírejte, protože světelné diody by vám mohly poškodit zrak.

Výrobek neponořujte do vody.

Čištění

Otřete vlhkým hadříkem, zásadně nepoužívejte silné čisticí prostředky.

ESPAÑOL

INSTRUCCIONES IMPORTANTES DE SEGURIDAD

Sólo para uso en interiores.

Comprueba regularmente el cable, el transformador y todos los otros componentes en busca de daños. Si cualquier componente estuviese dañado, no deberá usarse el producto.

¡Información importante! Guarda estas instrucciones para consultarlas en el futuro.

¡Atención!

La fuente luminosa de este producto son diodos luminicos (LED) que no pueden reemplazarse.

No desmontes el producto; los diodos luminicos pueden causar daños en los ojos. No lo sumerjas en agua.

Limpieza

Usa un trapo húmedo. Nunca uses un detergente fuerte.



ITALIANO

IMPORTANTI ISTRUZIONI DI SICUREZZA

Questo prodotto è solo per interni.
Controlla regolarmente che il cavo, il trasformatore e tutte le altre parti non siano danneggiati. Se una o più parti sono danneggiate, il prodotto non deve essere usato.

Queste informazioni sono importanti. Conservale per ulteriori consultazioni.

Avvertenza!

La fonte luminosa di questo prodotto è costituita da diodi a emissione luminosa (LED) non sostituibili.

Non smontare il prodotto perché i diodi possono danneggiare gli occhi.

Non immergere nell'acqua.

Pulizia

Usa un panno umido ed evita i detersivi forti.

MAGYAR

FONTOS BIZTONSÁGI FIGYELMEZTETÉS

Csak beltéri használatra.

Rendszeresen ellenőrizd a vezetékét, a transzformátort és a termék egyéb részeit.

Ha bármelyik rész meghibásodott a terméket nem szabad tovább használni.

Fontos! Őrizd meg ezt az utasítást.

Figyelem!

A termék fényforrásai nem cserélhető világító diódák (LED).

Ne szereld szét a terméket, mivel a diódák szemkárosodást okozhatnak!

Ne tedd vízbe a terméket!

Tisztítás:

Nedves ruhával tisztíthatod, soha ne használj erős tisztítószerrel!



POLSKI

WAŻNA INSTRUKCJA DOTYCZĄCA BEZPIECZEŃSTWA

Urządzenie nadaje się wyłącznie do użytku w pomieszczeniach zamkniętych.

Regularnie sprawdzaj stan kabla zasilającego, transformatora oraz wszystkich innych części. Jeżeli jakiś element nosi ślady uszkodzeń, należy zaprzestać użytkowania produktu.

Ważne! Zachowaj tę instrukcję.

Uwaga!

Źródłem światła w tym urządzeniu są niewymienialne diody LED.

Urządzenia nie wolno rozbierać, ponieważ diody mogą spowodować uszkodzenie oczu.

Nie zanurzaj w wodzie.

Czyszczenie

Czyść wyłącznie wilgotną szmatką, nigdy nie stosuj silnych środków czyszczących.

PORTUGUÊS

IMPORTANTES INSTRUÇÕES DE SEGURANÇA

Só para usar no interior.

Verifique regularmente o cabo, o transformador e todas as outras partes. Se alguma das partes estiver danificada, o produto não deverá ser utilizado.

Informação importante! Mantenha estas instruções para uso futuro.

Atenção!

A fonte de luz deste produto são diodos não-renováveis (LED).

Não desmonte o produto, pois os diodos podem provocar danos oculares.

Não imersa em água.

Limpeza

Use um pano húmido, nunca um agente de limpeza forte.



ROMÂNĂ

INSTRUCȚIUNI DE SIGURANȚĂ IMPORTANTE

Numai pentru uz interior.

Verifică regulat cablul, transformatorul și celelalte componente pentru a vedea dacă sunt deteriorate. Dacă o componentă este deteriorată, produsul nu poate fi folosit.

Păstrează aceste instrucțiuni pentru utilizare viitoare!

Atenție!

Sursa de lumină a acestui produs este LED.

Nu desasambla produsul, întrucât lumina diodei poate afecta vederea.

Nu scufunda în apă.

Curățare

Folosește o cârpă umedă, niciodată un detergent puternic.

SLOVENSKY

DŮLEŽITÉ BEZPEČNOSTNÉ INŠTRUKCIE

Len pre použitie v interiéri.

Pravidelne kontrolujte kábel, transformátor a ostatné časti výrobku, či nie sú poškodené. Ak zistíte akékoľvek poškodenie, produkt nepoužívajte.

Dôležité upozornenie! Tento návod starostlivo uschovajte pre budúce použitie.

Upozornenie.

Svetelným zdrojom pre tento produkt sú svetelné diódy (LED), ktoré sa nedajú vymieňať.

Produkt nerozoberajte, svetelné diódy môžu spôsobiť poškodenie zraku.

Neponárajte do vody.

Údržba

Čistite vlhkou handrou, nikdy nie agresívnym čistiacim prostriedkom.



БЪЛГАРСКИ

ВАЖНИ ИНСТРУКЦИИ ЗА БЕЗОПАСНОСТ

Само за употреба на закрито.

Редовно проверявайте кабела, трансформатора и всички останали части за повреда. Ако някоя от частите е повредена, продуктът не бива да се използва. Важна информация! Запазете тези инструкции за справка в бъдеще.

Внимание!

Източникът на светлина в този продукт са неподменяеми светлинни диоди (LED).

Не разглобявайте продукта, тъй като светлинните диоди могат да увредят очите ви.

Не потапяйте във вода.

Почистване

Използвайте влажна кърпа, никога силен почистващ препарат.

HRVATSKI

VAŽNE SIGURNOSNE UPUTE

Samo za uporabu u zatvorenom prostoru.

Redovito pregledavajte kabel, pretvarač i sve ostale dijelove za oštećenja. Ako je bilo koji dio oštećen ne koristite proizvod.

Važna informacija! Sačuvajte ove upute za buduću uporabu.

Oprez!

Izvor svjetla ovog proizvoda su svjetlosne diode (LED) koje se ne mogu mijenjati.

Ne rastavljajte ovaj proizvod, jer svjetlosne diode mogu oštetiti vid.

Ne uranjajte u vodu.

Čišćenje

Koristite vlažnu krpu, nikada jako sredstvo za čišćenje.



ΕΛΛΗΝΙΚΑ

ΣΗΜΑΝΤΙΚΕΣ ΟΔΗΓΙΕΣ ΑΣΦΑΛΕΙΑΣ

Για χρήση μόνο σε εσωτερικούς χώρους. Ελέγχετε συχνά το καλώδιο, τον μετασχηματιστή και οποιαδήποτε άλλο εξάρτημα για πιθανή ζημιά. Εάν κάποιο εξάρτημα έχει υποστεί ζημιά, το προϊόν δεν θα πρέπει να χρησιμοποιείται.

Σημαντική πληροφορία! Κρατήστε αυτές τις οδηγίες για μελλοντική χρήση.

Προσοχή!

Η πηγή φωτός αυτού του προϊόντος είναι μη αλλασώμενοι δίοδοι (LED).

Μην αποσυναρμολογείτε το προϊόν, δεδομένου ότι οι δίοδοι φωτισμού μπορούν να προκαλέσουν τραυματισμό των ματιών.

Μην το τοποθετείτε στο νερό.

Καθαρισμός

Χρησιμοποιήστε ένα βρεγμένο πανί, ποτέ όμως ένα σκληρό απορρυπαντικό.

РУССКИЙ

ИНСТРУКЦИЯ ПО БЕЗОПАСНОСТИ

Только для использования в помещении.

Регулярно проверяйте исправность провода, трансформатора и других частей изделия.

Если какая-либо деталь повреждена, изделие нельзя использовать.

Важная информация! Сохраните эту инструкцию.

Осторожно!

Источник света данного изделия – светодиоды, не подлежащие замене (LED).

Не разбирайте изделие, так как светодиоды могут повредить зрение.

Не погружать в воду.

Уход

Протирайте влажной тканью, не используйте сильное чистящее средство.



SRPSKI

BITNA BEZBEDNOSNA UPUTSTVA

Samo za korišćenje unutar kuće.

Redovno proveravajte da li je oštećen kabal, transformator i drugi delovi. Ako je bilo koji deo oštećen, nemojte koristiti proizvod.

Bitna informacija! Sačuvajte ova uputstva.

Upozorenje!

Izvor svetla ovog proizvoda je nezamenjiva svetleća dioda (LED).

Nemojte rastavljati ovaj proizvod, jer svetleće diode mogu izazvati oštećenje očiju.

Nemojte potapati u vodu.

Čišćenje:

Koristite meku krpu, nemojte koristiti jaka sredstva za čišćenje.

SLOVENŠČINA

POMEMBNA VARNOSTNA NAVODILA

Samo za uporabo v zaprtih prostorih.

Redno pregledujte kabal, pretvornik in ostale dele zaradi morebitnih poškodb.

Izdelka ne uporabljajte, če je katerikoli del poškodovan.

Pomembni podatki! Navodila shranite za nadaljno uporabo.

OPOZORILO!

Vir svetlobe pri tem izdelku so LED-diode, ki niso zamenljive.

Izdelka ne razstavljajte, saj lahko diode povzročijo poškodbe oči.

Ne namakajte v vodo.

Čišćenje

Uporabite le vlažno krpo, nikoli močnega čistilnega sredstva.



TÜRKÇE

ÖNEMLİ GÜVENLİK BİLGİLERİ

Sadece iç mekan kullanımı içindir.

Kablo, transformatör ve diğer parçaları düzenli olarak kontrol edin. Herhangi bir parça zarar görmüşse ürün kullanılmamalıdır.

Önemli bilgi! Bu talimatları ileriki kullanımlar için saklayın.

Dikkat!

Bu ürünün aydınlatma kaynağı değiştirilemez ışık diyotudur (LED).

Ürünü demonte etmeyin, diyetler göze zarar verebilir.

Suyun içine yerleştirmeyin.

Temizlik

Nemli bir bez kullanın, hiçbir zaman güçlü bir temizlik malzemesi kullanmayın.

Українська

ВАЖЛИВІ ІНСТРУКЦІЇ З ТЕХНІКИ БЕЗПЕКИ

Для використання лише в приміщенні. Регулярно перевіряйте цілісність дроту, трансформатора, корпусу світильника та інших частин виробу. Якщо будь-яку деталь пошкоджено, виріб не можна використовувати.

Увага! Збережіть цю інструкцію!

Обережно!

Джерело світла цього виробу - світлодіоди, що не підлягають заміні (LED).

Не розбирайте виріб, оскільки світлодіоди можуть пошкодити зір.

Не занурювати у воду.

Догляд

Протирайте вологою тканиною, не користуйтеся сильним миючим засобом.



ҚАЗАҚ

МАҢЫЗДЫ ҚАУІПСІЗДІК НҰСҚАУЛАРЫ

Тек үй-жай ішінде қолдануға арналған.
Жүйелі түрде сым, трансформатор және басқа бөлшектерінің зақымдалмағандығын тексеріп тұрыңыз. Қандай да бір бөлігі бұзық немесе сынық болса, бұйымды пайдаланбаңыз. Маңызды мәлімет! Нұсқаулықты келешек пайдалануға сақтап қойыңыз.

Ескерту!

Бұл бұйымның жарық көзі - ауыспайтын жарық диоды (LED).
Бөлшектемеңіз, аталған диодтар көзге зақым келтіруі мүмкін.
Суға батырмаңыз.

Тазалау

Дымқыл шүберекпен сүртіңіз, қатты әсерлі тазартқыш заттектерді қолдануға болмайды.

中文

重要安全说明
仅限室内使用。
定期检查电线、变压器和其他所有的部件是否损坏。如有任何部件损坏，产品则不应使用。

重要信息! 保留该说明，以备将来使用。

警告!

本产品的光源为不可更换的发光二极管 (LED)。
不要拆开产品，发光二极管会对眼睛造成损害。
不要浸入水中。

清洁

使用湿布，严禁使用强力清洁剂。



繁中

重要安全說明

僅供室內使用.

定期檢查電線, 變壓器, 燈罩及其他所有零件是否受損. 如有任何零件受損, 應停止使用產品.

重要資訊! 保留這些說明以供未來使用.

警告!

此產品的燈光來源是固定的兩極真空燈管 (LED).

不可拆卸產品, 因燈管會傷害眼睛.

不可浸於水中.

清潔說明

使用溼布擦拭乾淨, 不可使用強力清潔劑.

日本語

安全に関する重要なお知らせ

室内でのみ使用してください。

コード、変圧器、その他すべての部分に損傷がないか定期的に点検してください。損傷が見つかった場合には、製品をご使用にならないでください。

この説明書には重要な情報が含まれています。必要な時にご覧頂けるよう大切に保管してください。

注意!

この製品の光源には交換不可の発光ダイオード(LED)を使用しています。

目を傷めるおそれがありますので、この製品を分解しないでください。

水に浸けないでください。

お手入れ方法

湿らせた布で拭いてください。強い洗剤はご使用にならないでください。



BAHASA MALAYSIA

ARAHAN KESELAMATAN YANG PENTING

Untuk kegunaan di dalam bangunan sahaja.

Kerap periksa kord, pengubah dan semua bahagian jika terdapat kerosakan. Jika rosak, produk tidak boleh digunakan. Maklumat penting! Simpan arahan ini untuk rujukan.

Awas!

Sumber lampu bagi produk ini adalah diod lampu (LED) yang tidak boleh ditukar ganti.

Jangan leraikan produk, kerana diod lampu boleh merosakkan mata.

Jangan rendam di dalam air.

Membersih

Gunakan kain lembap, jangan gunakan agen pencuci yang kuat.

عربي

تعليمات السلامة الهامة
للإستعمال الداخلي فقط.
تحقق بشكل منتظم من السلك، المحول و
كل الأجزاء الأخرى للضرر. إذا تضرر أي جزء لا
يجب إستعمال المنتج.
معلومات هامة لإحفظ هذه التعليمات
لإستعمال مستقبلي.

تحذير!
مصدر الضوء لهذا المنتج هو ديودات ضوئية
غير قابلة للتغيير (LED).
لا تفكك المنتج، كما يمكن للديودات الضوئية
أن تسبب ضرراً للأعين.
لا تغمس في الماء.

التنظيف
إستعمل قطعة قماش رطبة، أبداً مسحوق
تنظيف قوي.



ไทย

ขั้นตอนที่สำคัญด้านความปลอดภัย

สำหรับใช้ภายในอาคารเท่านั้น.

ตรวจสอบสายไฟ ที่แปลงไฟฟ้า และชิ้นส่วนอื่นๆ-
อย่างสม่ำเสมอเพื่อดูความเสียหาย หากมีชิ้นส่วน-
ใดเสียหายไม่ควรใช้งานผลิตภัณฑ์นั้น

ข้อมูลสำคัญ! บันทึกขั้นตอนนี้ไว้สำหรับใช้ใน-
อนาคต!

ข้อควรระวัง!

แหล่งกำเนิดแสงของอุปกรณ์นี้คือหลอดไฟฟ้าทาง-
เดียวแบบเปลี่ยนไม่ได้ (LED).

อย่าถอดแยกผลิตภัณฑ์นี้ เนื่องจากหลอดไฟทาง-
เดียวนั้นอาจทำให้ดวงตาบาดเจ็บได้

อย่าแช่ลงในน้ำ

การทำความสะอาด

ใช้ผ้าหมาด อย่าใช้สารทำความสะอาดเข้มข้น

